

VPG

Maandblad van de Verenigde Protestantse Gemeente van Curaçao
 Monthly Bulletin of the United Protestant Congregation of Curaçao
 Boletin Mensual di Kongregashon Protestant Uní di Kòrsou

DE FORTKERK, 240 JAAR JONG

Door P.J. Boodt

Vrij snel nadat de West-Indische Compagnie in 1634 Curaçao veroverd had op de Engelsen, arriveerde, op verzoek van Gouverneur van Walbeeck, in 1635 de eerste predikant Ds Fredericus Vitteus. Curaçao was toen een militaire post en de predikant was derhalve een garnizoenspredikant. Maar van Walbeeck meende dat het garnizoen behoefte had aan een dominee om de godsvruchtigheid te bevorderen.

Zo begon de Gereformeerde Kerk op de Antillen, later genaamd 'de Hervormde Kerk'; en waaruit de Verenigde Protestantse Gemeente van Curaçao ontstond.

Op het westelijk halfrond is alleen de Gereformeerde Kerk van Nieuw Amsterdam (het huidige New York), gesticht in 1624, ouder. Aangenomen mag worden dat de eerste plaats van samenkomst een pakhuiszolder binnen het Fort is geweest. Volgens oude kaarten moet er reeds in 1707 een kleine kerk zijn geweest. In elk geval was er in 1742 een kerkgebouw met dezelfde soort monumentale trappen zoals die nu aanwezig zijn, althans volgens de tekeningen.

Rekening houdende met mogelijke langdurige belegeringen werden er binnen het Fort regenreservoirs gebouwd. Achter een deur, halverwege de trap naar het huidige museum – de voormalige consistoriekamer, gebouwd in 1821 – is de regenbak uit omstreeks 1742 nog te bezichtigen.

De achterdeur van het museum komt uit op de 'Batterij de Kat', waar vroeger ter verdediging een kanon stond. De huidige Fortkerk in het historische Fort Amsterdam is de oudste nog in gebruik zijnde kerk van Curaçao. De bouw van het stenen gebouw vond plaats van 1767 tot 1771.

Aanleiding tot de bouw van de huidige Fortkerk is waarschijnlijk de bouw van de Lutherse kerk geweest.

In april 1762 werd de eerste steen gelegd voor de bouw van de Lutherse kerk op de hoek Brionplein-Breedestraat. De bouw duurde een jaar en op 20 maart 1763 werd de Lutherse kerk, geheel opgetrokken uit Hollandse klinkers in gebruik genomen. Het was een der mooiste en stijlvolste gebouwen die Curaçao ooit gehad heeft. Met de ingebouwde galerijen mee bood de kerk plaats aan 5 tot 600 mensen. Veel meer dan de Fortkerk die in 1771 gereed kwam en na inbouw van de galerijen nooit meer dan 350 zitplaatsen bevat heeft.

Bij de Fortkerk werd op de gevel het jaartal 1769 aangebracht. Aangenomen mag worden dat deze datum al was aangebracht tijdens de bouw. De bouw heeft indertijd 5500 peso (ongeveer 11.000 gulden) gekost. De architect is niet bekend maar zowel Frederik de Hamer als Frederik Staal (what's in a name?) zijn nauw betrokken geweest bij de bouw van de kerk. De pastorie stond op de plaats naast de kerk, daar waar nu de zetel van de Raad van Ministers is. De bouw

is overigens niet geheel zonder problemen verlopen. In 1768 moest de bouw worden stilgelegd omdat bleek dat uit de armenkas, waaruit de bouw werd bekostigd, ruim fl 100.000,- verduisterd was. De schuldlige was een neef van de directeur van de Compagnie en die kreeg kans te verdwijnen; van een andere schuldlige werden na rechterlijke uitspraak de bezittingen verkocht. Nadat de Fortkerk geruime tijd half afgebouwd bleef, kreeg men een subsidie van de compagnie aangevuld met vrijwillige bijdragen uit de gemeente en kon de bouw voltooid worden.

Door de volgende jaren heen is er steeds discussie over de vraag wie eigenaar van de Fortkerk is, de overheid of de Kerkenraad. De overheid maakte kosteloos gebruik van het water uit de regenbak voor voorziening van het gouverneurshuis en de officierswoningen. Ook de kelders werden gebruikt als pakhuisruimte, maar men wilde niet betalen voor reparaties.

Maar in 1824 werd bij koninklijk besluit geregeld dat het aan de Hervormde gemeente toebehorende kerkgebouw het eigendom zal zijn van de Evangelische of Protestantse Gemeente.

De lutherse kerk had vrijwel direct vanaf het begin een groot orgel, geschonken door Amsterdamse kooplieden en geloofsgenoten. In de hervormde kerken was het tot dan toe gebruikelijk dat de gemeentezang werd voorgedaan door een voorzanger. Het

Vervolg op pagina 2

November

3

Meditation

The Unheard Cry



6

They'll Know We Are Christians... by Ludmilla Sampson in Ebenezer News



9

Ds. Hans Végh onderzoekt waarom de Gemeente Emmakerk 80 jaar geleden werd opgericht.



16

In Kidzzz Cornerr deze maand: Een verhaal over Abraham. En zoals altijd natuurlijk de moppen



Vervolg van pagina 1

orgelspel was door de synode van Dordrecht in 1574 afgeschaft want het was "paaps, joods en heidens". Pas in 1773, nadat de berijming van Petrus Datheen was vervangen, werd onder grote tegenstand van veel plaatselijke gemeenten begonnen met invoering van een orgel in de kerk ter begeleiding van de gemeentezang.

Maar het was natuurlijk niet te verteren dat de Lutherse gemeente een mooi groot orgel bezat. En Dominee Rudolf Wildrik, die in 1785 voor de tweede maal op Curaçao predikant werd keurde dan ook meteen het voorstel van voorzanger-koster Hendrik van Hulst voor een orgel af. Deze had namelijk een orgel ontworpen met 10 registers maar dat moesten er 14 worden. Wat voor orgel en door welke orgelmaker gebouwd is niet meer te achterhalen.

Overigens is de Fortkerk niet altijd kerk geweest. Tijdens de bezetting van 1800-1802, door de Engelsen werd de kerk gesloten omdat de Engelsgezinde dominee was teruggekeerd naar Nederland. Er kwam geen andere dominee en in september 1803 werd besloten "omdat er hoegenaamd niemand ter kerke kwam, en er dus ook niet gecollecteerd werd, de organist te bedanken en de kerk te sluiten". De Fortkerk werd vervolgens in gebruik genomen als kazerne.

In 1804 komen de Engelsen weer in Curaçao aan land, nu bij de Piscaderabaai ten westen van Willemstad, en krijgt de Fortkerk door het oorlogsgebeuren weer zijn oorspronkelijke bestemming als kerkgebouw terug. Vanuit Fort Waakzaamheid vuren de Engelsen onophoudelijk op Willemstad. Ook de Fortkerk wordt daarbij getroffen, maar zeer licht. In de voorgevel is nog altijd de kogel te bewonderen die volgens overlevering de Fortkerk heeft getroffen. Minder goed vergaat het de Lutherse kerk die getroffen wordt door een brandkogel. De Lutherse kerk brandt geheel af waarbij er niets meer te redden valt. Omdat de Lutherse gemeente geen kerkgebouw meer heeft maar wel een dominee en de Hervormde gemeente wel een kerkgebouw maar geen dominee wordt door het gouvernement bepaald dat de Lutherse

voortaan gebruik kunnen maken van de Fortkerk. De eerste dienst vond plaats op zondag 4 maart 1804. Deze dienst werd ook bijgewoond door veel gereformeerden die na de emoties van de laatste dagen het op prijs stelden om weer naar de kerk te kunnen gaan.

In de jaren daarna moet er wel regelmatig onderhoud gepleegd worden aan de kerk. Al in 1775 wordt in de brieven van de kerkenraad vermeld "dat het bovenwerk van de kerk zeer zwak en 't houtwerk met ongedierte reeds besmet is".

Ook worden er veranderingen aangebracht zoals de galerij uit 1844 aan de zuidzijde en de toren in 1903 waarbij de vierkante houten onderbouw met vierkante spits wordt vervangen door de ronde logge toren.

Van de oude inrichting is slechts overgebleven de mahoniehouten preekstoel met zijn toebehoren en de karakteristiek overliefelde en met lijstwerken versierde gouverneursbank. De preekstoel was aanvankelijk omgeven door een doophek, hetgeen op oude foto's nog te zien is, maar dat in 1826 om reden van bezuiniging werd afgeschaft.

Ondanks alle veranderingen is de Fortkerk door de jaren heen altijd de centrale kerk geweest van Curaçao. Bijzonderheid is dat het naar ons weten het vrijwel de enige kerk ter wereld is waar een gemeente binnen een regeringscentrum ter kerke kan gaan.

Dagelijks is de Fortkerk te bezichtigen. Behalve als kerk dient de Fortkerk ook als zaal waar zeer regelmatig concerten plaats vinden.

Zo staat de Fortkerk nog steeds midden in het leven van alledag. En alleszins reden om dat feestelijk te herdenken.

Geraadpleegde literatuur:

Dr Joh. Hartog: Curaçao, van Kolonie tot autonomie
dr J. Hartog: Mogen de eilanden zich verheugen.
Dr P.J.Boodt: Een bijzondere orgelgeschiedenis
A.G.Soeting: Kerkzang in de Lage Landen
Rudolf Dekker: Meer verleden dan toekomst

- Ω -

VAN DE KERKVOOGDIJ

door P. Jan Boodt

Beste kerkleden, broeders en zusters.

De afgelopen maand is er wat betreft de kerkvoogdij niet veel gebeurd. Geen schokkende zaken of het moest zijn dat gelukkig veel mensen gereageerd hebben op ons verzoek om via de bank of giro de kerkelijke bijdrage te gaan betalen.

De komende maanden zijn echter wel weer maanden waar van alles te doen is. Natuurlijk gaan we de adventtijd in en de kersttijd met de kerstnachtdienst op 24 december. Dat geeft altijd veel georganiseer.

We vieren het 80 jarig bestaan van de Emma-gemeente en het 240 jarig bestaan van de Fortkerk. Zaken om best een beetje trots op te zijn.

De komende maand hopen we ook de renovatie van de Emma-pastorie af te ronden. Ds Hans Vègh heeft inmiddels zijn nieuwe huis op de Kaya Rankil betrokken. Dat betekent dat de pastorie verhuurd zal gaan worden en dat het huurhuis op Beurs wordt afgestoten.

Zoals u ook in deze VPG-nieuws kunt lezen gaat ds Boezewinkel ons eind januari 2010 helaas verlaten. Zij heeft een beroep aangenomen van de Gereformeerde kerk van Zaltbommel. Voor haar en haar gezin is het heel goed nieuws maar wij zullen haar erg gaan missen.

Maar dat betekent ook dat we ons bezig moeten gaan houden met het beroepen van een nieuwe dominee. Hoe gaat dat in zijn werk? Er wordt een advertentie geplaatst in de Amigoe en in kranten in Nederland waarvan we weten dat dominees die goed lezen. Als we de sollicitaties binnen krijgen zullen in Nederland mensen moeten worden gezocht die de dominees gaan beluisteren, de

zogenaamde hoorcommissie. Het moeten natuurlijk wel mensen zijn die Curaçao en met name de Fortkerkgemeente goed kennen. Maar gelukkig zijn die er. En dan moeten we gaan kiezen. En als dat gebeurd is zullen we als kerkvoogdij moeten gaan zorgen voor de contracten met de overheid en zorgen voor de woonruimte. Kortom, er is genoeg werk te doen.

Maar..., voordat dat allemaal gebeurt wordt er op 25 november aanstaande een voorlichtingsavond gehouden door de Centrale Kerkenraad en de Kerkvoogdij in de Tamarijn. De avond begint om half acht 's avonds. Het is de bedoeling dat we daar verantwoording afleggen over ons beleid. De vragen die u altijd al heeft willen stellen kunt u dan kwijt, kunt u dan aan ons vragen.

We hopen dat er veel mensen zullen komen. We proberen altijd al wel informatie te geven via VPG-nieuws, maar soms is het makkelijker om het via een direct contact te doen.

Kunt U niet, dat is jammer, maar als u een vraag heeft schrijf het op, geef het aan iemand mee en we zullen zorgen dat u er antwoord op krijgt.

Dus vindt u dat de VPG moet blijven bestaan en wilt U regelmatig naar de kerk kunnen gaan, wilt u een bepaalde service van het kerkelijk bureau krijgen: betaal dan uw kerkelijke bijdrage en indien u het kunt missen, betaal meer dan de minimum bijdrage van 400 Naf.

NB. denkt u een goede bijdrage te kunnen leveren als lid van de kerkvoogdij. We kunnen altijd hulp gebruiken en meldt u dan aan bij de dominee van uw kerk.

- Ω -

P. Jan Boodt, voorzitter

Maritza Bakhuis, lid belast met toezicht op het personeel
Franklin James en Jan Teeuwen namens de Ebenezerkerk
Orlando Griffith, namens de Emmakerk

Rekeningen van de VPG voor betalen kerkelijke bijdrage:

RBTT: 1183036

Maduro: 90091204

Giro: 559911

MEDITATIE

The Unheard Cry By Rev. Leander Warren

I have chosen as title for this meditation: “*The Unheard Cry*” to reopen for reflection, albeit briefly, the issue of ‘*Abortion*’ which is a matter never far from the center of focus. Abortion as the term denotes, is the cutting off or taking of human life before birth occurs. Given what we know today of life, I believe the comment is fair that its taking via abortion must be horrifying, traumatic and excruciatingly painful to the yet unborn, whose terrified cry goes unheard and thus unheeded. This in my view represents one of the most barbaric and heinous of human acts.

According to the divine injunction given in Exodus 19:13: “You shall not murder” (NIV), it seems clear enough to me that the taking of human life at any stage whatever, is a violation of the biblical injunction and therefore constitutes ‘*murder*’. Abortion then fits this criterion of murder which is both morally and legally reprehensible.

A few weeks ago, this question of abortion was discussed by the Ebenezer Men’s Fellowship and the conversation was as interesting as it was profound. Starting from the general agreement informed by the biblical injunction that abortion is a contravention of this injunction concerning life and is, therefore, wrong; varying views relating to it were shared. It was no surprise to see the emergence of a particular positioning as usually occurs when issues of great complexity, such as abortion is, are debated. I refer here to the rationale of ‘particular situation’ and the matter of

situational ethics that was raised. For even though there was total agreement that abortion is violation against human life and is therefore wrong, some of the views expressed were that in certain situations it is permissible. The situations presented were those of rape, incest, non consensual sex and danger to the health and life of the woman whether or not she is a victim.

Rape or carnal violation especially in these times of the possibility of HIV and AIDS infection and the danger to the life of the mother were the top two situations cited as reasons why abortion may be permitted. As the reflection deepened, however, it became clear that no situation irrespective of how special it may be warrants the solution of abortion. For as there can be an increasing list of these special cases that would qualify easily, the question arises as to where and at what point would these special cases end? In this regard the reflection moved to the services of counseling and adoption as well as others such which are available to help people deal with the pain and trauma caused by the evils of rape and incest.

Even when the conversation turned to specialist medical scientific prognostication as in the instance of a doctor pronouncing that a woman’s chances of life are very slim if a pregnancy is not terminated (abortion); sort of argument for self defense; the definitiveness of such pronouncements are negated by the many cases that have proven the contrary. In other words human prognosis however scientifically grounded should not be taken

as the final statement as to whether a person lives or dies even when that person is in pre-natal stage. Such statements of ultimacy of human life remain the preserve of the Creator of life, Almighty God alone.

This then was the note on which the conversation of the

Men’s Fellowship on abortion concluded for the while. Under no circumstance, condition or situation is abortion permitted or right for every time it shall be in contravention of God’s decree that human beings must not kill each other. For it shall always be wrong when we do so. Amen

- Ω -

VAN DE CENTRALE KERKENRAAD

Door: Margerie Mathew-Barry

Gemeente avond

De Centrale kerkenraad organiseert op woensdag 25 november om 19.30 uur een gemeente avond. Op deze avond komt het beleid van de CK. aan de orde en wordt informatie verstrekt van de KV. (kerkvoogdij). U kunt vragen stellen en met suggesties komen.

De gemeente avond wordt gehouden in de Tamarijn.

U wordt van harte uitgenodigd om aanwezig te zijn.

Scriba

In Januari 2010 loopt de zittingsperiode van de huidige scriba af. De Centrale Kerkenraad is op zoek naar een opvolger. Indien u geïnteresseerd bent kunt u contact opnemen met de voorzitter van uw wijkkerkenraad of de voorzitter van de CK, Mevr. Maritza Beaujon-Bakhuis.

The Central Board is organizing a congregational meeting on Wednesday November 25th, 2009 at 19.30 hours. At this meeting you will be informed about the policy of the Central board and also of the KV (Finance and Property Committee). You can ask questions and also give suggestions.

This meeting will be kept in the Tamarijn.

You are cordially invited to attend.

Secretary

In January 2010 the present secretary’s term of office will be up. The Central Board is looking for a successor. If you are interested please contact the chair of your local board or the chair of the Central Board Mrs. Maritza Beaujon-Bakhuis

- Ω -

From the Central Board
Congregational meeting



VPG NIEUWS (NEWS) VIA EMAIL

Wij willen u de gelegenheid bieden om uw VPG Nieuws direct, nadat de kopij naar de drukker is gegaan, via e-mail te ontvangen.

De maandelijksse kosten van het kerkblad bedragen ca ANG 2.000,- per maand. Een flink bedrag op het budget. Toezending via e-mail kan dus een belangrijke besparing opleveren op de portokosten.

Bent u geïnteresseerd om de VPG Nieuws elektronisch te ontvangen meldt u dan aan middels het zenden van een e-mail met uw naam en huidig postadres naar de redactie, via e-mail adres:

vpgnews@gmail.com en u ontvangt uw VPG Nieuws in kleur.

Krijnie Wout.

For those of you who are interested we are offering the possibility to have the VPG News sent to you by email, as soon as the printer's copy is available.

This way we can save on our costs of about ANG. 2,000.00 per month.

If you are interested in receiving the VPG News by email, please subscribe by sending an email to the editorial staff, email address: vpgnews@gmail.com and you will receive your next VPG News in colour. Please, also include your name and street address.

Krijnie Wout.

- Ω -

VPG NEWS-NIEUWS

VPG News-Nieuws is het kerkblad van de drie wijken van de Verenigde Protestantse Gemeente van Curaçao. Het komt maandelijks uit en wordt aan de leden per post thuis bezorgd.

Administratie:

Adreswijzigingen of vertrek kunnen worden doorgegeven aan het Kerkelijk Bureau in Fort Amsterdam.

VPG News-Nieuws is gratis, maar donaties worden zeer op prijs gesteld. U kunt deze overmaken naar bankrekening 900.913.02 bij de MCB t.n.v. VPG-Nieuws, o.v.v. 'Donatie VPG-Nieuws'

Redactie:

Ds. Hans Végh, Ds. Afke Boezewinkel, Rev. Leander

Warren, Farida Da Costa Gomez, Trijnie Meijer, Krijnie Wout, Rianne Plaisier, Klaas Dekker, Hanco de Lijster.

Druk: Drukkerij "De Stad" NV

Distributie: F.J. Rhuggenaath

Kopij kunt u, liefst met passende illustraties en op diskette, inleveren bij het Kerkelijk Bureau, Fort Amsterdam, of inzenden per e-mail naar vpgnews@gmail.com.

De redactie houdt het recht om ingekomen kopij in te korten of niet te plaatsen.

Kopij voor de eerstvolgende editie kan worden ingeleverd tot uiterlijk **woensdagmorgen 18 november 2009.**

U kunt ons ook horen op de radio!
Radio Top FM 93.3
Zaterdagochtend 8:30 - 9:00 uur

7 november
14 november
21 november
28 november

Rev. Leander Warren
Br. D'Arcy Lopes
Ds. Hans Végh
Ds. Afke Boezewinkel

Bijbelleesrooster voor November 2009

© Antilliaans Bijbelgenootschap

Zondag	1 november	Openbaring 21:1-11
Maandag	2 november	Psalmen 46:1-11
Dinsdag	3 november	Johannes 8:37-59
Woensdag	4 november	Ruth 3:1-18
Donderdag	5 november	Ruth 4:1-22
Vrijdag	6 november	1 Koningen 17:1-24
Zaterdag	7 november	Psalmen 127:1-5
Zondag	8 november	Psalmen 146:1-10
Maandag	9 november	Johannes 13:1-20
Dinsdag	10 november	Johannes 13:21-38
Woensdag	11 november	Jesaja 2:1-5
Donderdag	12 november	Hebreeën 10:1-18
Vrijdag	13 november	Hebreeën 10:19-39
Zaterdag	14 november	1 Samuël 1:1-20
Zondag	15 november	1 Samuël 1:21-2:11
Maandag	16 november	Johannes 18:1-18
Dinsdag	17 november	Johannes 18:19-38a
Woensdag	18 november	Johannes 18:38b-19:16a
Donderdag	19 november	Johannes 19:16b-30
Vrijdag	20 november	Johannes 19:31-42
Zaterdag	21 november	Openbaringen 1:1-8
Zondag	22 november	Daniel 7:15-28
Maandag	23 november	Daniel 7:15-28
Dinsdag	24 november	Handelingen 15:1-21
Woensdag	25 november	Handelingen 17:1-15
Donderdag	26 november	1 Tesalonicenzen 3:1-13
Vrijdag	27 november	Jeremia 33:1-18
Zaterdag	28 november	Lucas 21:20-38
Zondag	29 november	Ezechiël 3:16-27
Maandag	30 november	Matteüs 4:18-25
Dinsdag	1 december	Fillipensen 1:1-11
Woensdag	2 december	Handelingen 18:1-28
Donderdag	3 december	Maleachi 1:1-14
Vrijdag	4 december	Maleachi 2:1-17
Zaterdag	5 december	Maleachi 3:1-4:5
Zondag	6 december	Lucas 3:1-20
Maandag	7 december	Handelingen 19:11-27
Dinsdag	8 december	Handelingen 19:28-20:6
Woensdag	9 december	Handelingen 20:7-38
Donderdag	10 december	Handelingen 21:1-26
Vrijdag	11 december	Handelingen 21:27-22:5
Zaterdag	12 december	Handelingen 22:6-30
Zondag	13 december	Sefanja 3:14-20
Maandag	14 december	Handelingen 23:1-22
Dinsdag	15 december	Handelingen 23:23-24:9
Woensdag	16 december	Handelingen 24:1-25:12
Donderdag	17 december	Handelingen 25:13-27
Vrijdag	18 december	Mika 1:-2:5
Zaterdag	19 december	Mika 2:6-3:12
Zondag	20 december	Mika 5:2-15
Maandag	21 december	Psalmen 96:1-13
Dinsdag	22 december	Jesaja 9:1b-7
Woensdag	23 december	Titus 3:1-11
Donderdag	24 december	Lucas 2:1-20
Vrijdag	25 december	Johannes 1:1-18
Zaterdag	26 december	Handelingen 6:8-7:22
Zondag	27 december	1 Kronieken 16:8-36
Maandag	28 december	Handelingen 7:23-47
Dinsdag	29 december	Handelingen 7:48-8:1a
Woensdag	30 december	Handelingen 27:1-44
Donderdag	31 december	Handelingen 28:1-31

Adverteren

Nieuwe tarieven

De redactie van VPG Nieuws heeft onlangs de mogelijkheid weer geopend om voor geïnteresseerden een advertentie in ons kerkblad te plaatsen. Dit om ook op die manier te proberen de druk- en portiekosten te compenseren.

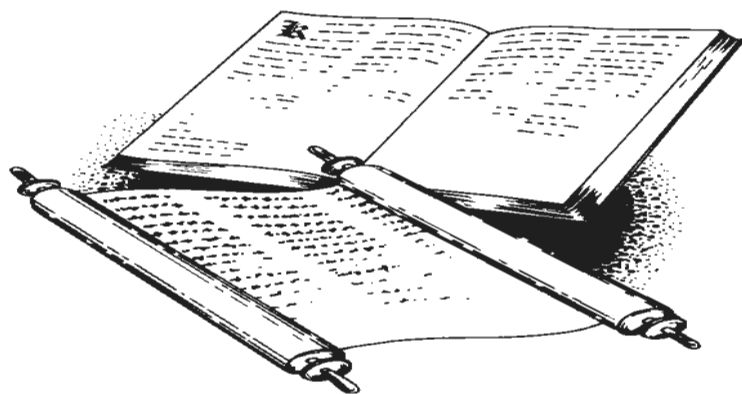
Teneinde te bereiken dat de prijs geen belemmering hoeft te zijn voor adverteren is met ingang van heden de prijs aangepast. Met ingang van editie November 2009 zal de prijs per advertentie Ang. 60 per advertentie bedragen. Neemt u een abonnement voor de periode van 1 jaar (10 edities) dan bedraagt de prijs Ang. 500,- per jaar. Interesse? Neemt u dan contact op met de redactie.

Email: vpgnews@gmail.com

Distributie

De redactie van VPG is op zoek naar vrijwilligers die het bezorgen van de krant in een wijk op zich willen nemen. Wilt u ons helpen om iedere maand een aantal exemplaren in uw woonwijk rond te brengen? Neem dan contact met ons op. Wij stellen dit zeer op prijs.

Email: vpgnews@gmail.com



Kerkelijk Bureau

Fort Amsterdam, Fortkerk
Op werkdagen geopend van 8.00 uur tot 14.00 uur.
Contactpersoon: mevr. Cicely Radermacher
Tel.: 461 1139/Fax: 465 7481/E-mail: vpg-cur@curlink.com
Website: www.vpg-curacao.com

Heilige Avondmaal/Holy Communion

Als u een zieke kent, hetzij in het ziekenhuis of thuis, of iemand die graag het Avondmaal aan huis zou willen ontvangen, kunt u daarover contact opnemen met de kerkenraadsleden of met de predikant.
If you know of any members who are ill or in hospital or who want to receive Communion at home, please contact one of our local board-members or the pastor.

Doopdata

Ebenezer Church To be arranged with pastor
Fortkerk en Emmakerk Na overleg vast te stellen
De doop wordt in principe op de derde zondag van de maand bediend; ten minste één van de ouders is of wordt dan belijdend lid van de kerk.

Rouwdiensten

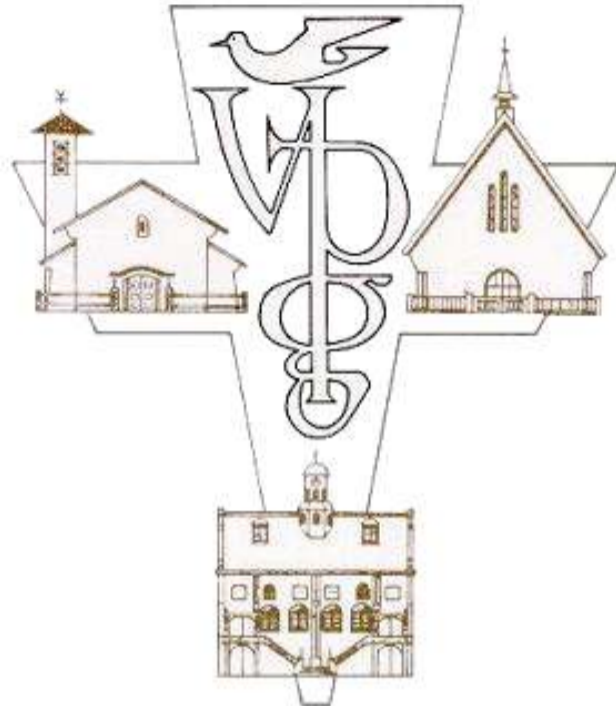
De VPG-predikanten houden op zondagen geen rouwdiensten.

Extra collectes

Na de vieringen van Schrift en Tafel is de deurcollecte altijd bestemd voor de uitdeling van voedselpakketten.

Kerkdiensten in November 2009

Aanvang diensten 9.30 uur, tenzij anders vermeld



Ebenezer Church

Oranjestraat 111
31/10 VPG Service at Emmakerk
Saturday at 19:00 hours
01/11 Rev. L. Warren
08/11 Sr. Y. Isidora
15/11 Youthservice
22/11 Rev. L. Warren
29/11 Rev. L. Warren



Fortkerk

Fort Amsterdam
31/10 VPG Dienst in de Emmakerk
Zaterdag om 19:00 uur
01/11 09:30 Ds. A. Boezewinkel
19:00 Ds. A. Boezewinkel
08/11 Br. L. v/d Wolde
15/11 Ds. A. Boezewinkel
22/11 Ds. A. Boezewinkel
29/11 Ds. A. Boezewinkel



Emmakerk

Barentsstraat 11
31/10 VPG Dienst
Zaterdag om 19:00 uur
01/11 Ds. R. Berggraaf
08/11 Br. D'Arcy Lopes
15/11 Cees van Harten
22/11 Ds. H. Végh
29/11 09:30 Ds. H. Végh
18:00 Ds. H. Végh

NEWS FROM EBENEZER CHURCH



EBENEZER CHURCH

Wijk 1 Phone: 465 3121

Minister

Rev. Leander Warren 465 7061 res
Bramendiweg 100 679 1992 cel
LeanderWarren@yahoo.com

Local Preachers in VPG Service:

Br. D. Lopes 465 3207 res
Sr. Y. Isidora 767 3769 res
462 4601 work

Local Board Team

Elders:

Sr. L. Sampson 527 9173
(Chair) 736 9244 work
Br. D. Martina 733 1628
563 0557

Sr. N. Busby 747 0385 res
512 2483

Br. F. James 767 9068 res
Br. D. Nisbeth 691 2660

Br. J. Teeuwen 562 9777

Deacons:

Br. A. Fernandes 524 7036
Sr. Bernita Lester 868 8206 res
522 1667

Sr. Shirley Gomez 461 2950 res
514 6968

Sexton

Martha End 462 8470 res

EBENEZER NEWS

BY SR. LUDMILLA SAMPSON

They'll Know We Are Christians...

"If I speak in the tongues of men and of angels, but have not love, I am only a resounding gong or a clanging cymbal. If I have the gift of prophecy and can fathom all mysteries and all knowledge, and if I have a faith that can move mountains, but have not love, I am nothing. If I give all I possess to the poor and surrender my body to the flames, but have not love, I gain nothing. Love is patient, love is kind. It does not envy, it does not boast, it is not proud. It is not rude, it is not self-seeking, it is not easily angered, it keeps no record of wrongs. Love does not delight in evil but rejoices with the truth. It always protects, always trusts, always hopes, always perseveres." -- 1 Corinthians 13:1-7

There is this song that I love which always makes an impression on me. The chorus goes like this: *"And they'll know we are Christians by our love by our love/Yes, they'll know we are Christians by our love..."* This song comes right out of the Bible, in Jesus' talk to his disciples at the last supper he tells them:

"My children, I will be with you only a little longer. You will look for me, and just as I told the Jews, so I tell you now: Where I am going, you cannot come. A new com-

mand I give you: Love one another. As I have loved you, so you must love one another. ⁵By this all men will know that you are my disciples, if you love one another." -- John 13:33-35

Love is the very mark of a Christian. We should display our love for the whole world to see. The world watches Christians closely. How we treat each other is watched even more than how we treat the world.

I have seen both good examples and bad ones. Sometimes you see a lot of bitterness and even hatred that some 'Christians' have towards others. It is very sad because sometimes we say very hurtful things to each other that cause others to say that they would not like to attend church anymore. As Christians we really should know better. We should love each other unconditionally, because how we treat each other is a reflection not only of us as Christians, but also of the Sovereign Lord we serve.

This almost makes me want to say, "Not all Christians are bad", and indeed, there are many Christians with a lot of love. Sometimes you see how much affection and encouragement are given to a person by fellow church members, that it makes you feel so proud to be a Christian.

That is what love is. That is

what we as Christians should do. There is more to it than saying, "I love you". It is providing for those who are in need be it physically or emotionally. When one of our brothers or sisters is in need, we help them, provide for them, or encourage them. We need to love them unconditionally.

The Apostle John puts a big focus on love in his writings. He stresses love in all his letters and his gospel, and for good reason, too. Love is not just a command from the Lord, it is *the* command. The Pharisees, in one of their many tests to Jesus, asked Him "Teacher, which is the greatest commandment in the Law?" (Matthew 22:36). Take a look at how Jesus responded: "Jesus replied: "Love the Lord your God with all your heart and with all your soul and with all your mind.' ³⁸This is the first and greatest commandment. And the second is like it: 'Love your neighbor as yourself.' All the Law and the Prophets hang on these two commandments." -- (Matthew 22:37:40)

Both the question of the Pharisees and the response of Jesus are typical of the way they tested and He responded, but look at how Jesus treated love. Not only does He say it is the most important commandment, but He goes on to say that all the commandments are hung on that very principle!

Love God and love your neighbor. The most important command is to Love.

If you love, then you have met *all* the commandments. In fact, love goes above the law. By walking in love, we will have, by default, kept all the commandments. By doing this one thing, loving both God and our neighbor, we can fulfill everything. It is that important.

But who is our neighbor? Just



Alysha Winter

the members of our church? Just those who are nice to us? Just those who live near us? Jesus answered this question with the parable of the Good Samaritan (Luke 10:25-37). The point that Jesus made there was that our neighbor is anyone we see in need. When Jesus asked the expert of the law who the robbed man's neighbor was, he responded, "The one who showed mercy."

Jesus then told him, "Go and do likewise." We are to show love and provide for whoever is in need.

That is not as easy as it seems, especially if the one in need is someone we have had "issues" with. Jesus expounds a lot about love during His sermon on the mount, but the most profound and, at the same time, hardest to swallow, was when he says to love your enemies:

"You have heard that it was said, 'Love your neighbor and hate your enemy.' But I tell you: Love your enemies and pray for those who persecute you, that you may be sons of your Father in heaven. He causes his sun to rise on the evil and the good, and sends rain on the righteous and the unrighteous. If you love those who love you, what reward will you get? Are not even the tax collectors doing that? And if you greet only your brothers, what are you doing more than others? Do not even pagans do that? Be perfect, therefore, as your heavenly Father is perfect." – (Matthew 5:43-48)

Love your enemies was one of

the greatest statements Jesus made. The love mentioned in this passage is the love that comes from God Himself. Man is not commanded to love his enemy on the basis of mere human affection, but on the basis of love that comes only from God. Indeed, true *agape* love can only come from God, whether it be enemy or friend, for God is Love:

"Dear friends, let us love one another, for love comes from God. Everyone who loves has been born of God and knows God. Whoever does not love does not know God, because God is love." – (1 John 4:7-8)

Love seems like such a simple concept, but once you get digging, you find there is a lot behind it. We, as Christians, need to love God, love one another, love the world and love our enemies. We must love, because God loves us. In fact we can only love because God loves us. What we need to do is let God's love overflow in us so it can be spread to other people.

With lots of Love,
Yours in Christ,
Ludmilla Sampson.
- Ω -



Watermelon Boys

ACTIVITIES NOVEMBER/DECEMBER 2009

- November 6 - Victoria Club – Humor Concert
- November 22 - Ebenezer Church 72nd Anniversary
Ebenezer Women's Group 45th Anniversary
Harvest Celebration
Church Appreciation Day
- December 4 - Evening of bonding with community

A Happy Birthday filled with God's richest Blessings, health, strength and wealth for all November Birthday-makers.



Watermelon Bible Club

30

Vivioptal[®] Active CAPSULES

FOOD SUPPLEMENT

- ◆ Vital Substances ◆ Eubiotic
- with
- ◆ Amino Acids / Bioflavonoids
- ◆ Ginseng ◆ Omega Fatty Acids
- in addition to
- ◆ 19 Vitamin Substances
- ◆ B Minerals

DeMann Pharma
Berlin

Pa mas vitalidad i energia e multivitamina mas recomenda pa dokterman den forma di capsula!

NIEUWS UIT DE FORTKERK



FORTKERK

Wijk 2 Tel. 461 1139

ds. A. Boezewinkel
Oudewater kv 35
Tel.: 767 9344 (thuis)
E-mail:
afkeboezewinkel@hotmail.com

Kerkenraadsleden

Ouderlingen

Br. P. Jukema (scriba) 747 3879
Zr. M. Bakhuis (kv) 461 5013
Br. J. Boodt (kv) 747 3950
Zr. Marijke van der Steen 747 7087
Br. Luuk van der Wolde 888-9447
(hulppredikant)

Diakenen

Zr. Joke Bos 465 7552
Br. Friedeman 738 1725
Hasselbaink

Kosteres

Zr. Aurelia Palm 462 6873

WIJKNIEUWS FORTKERK Ds. Afke Boezewinkel

Na een bruisende maand oktober (gelukkig ook een relatief frisse maand oktober) gaan we nu het sobere november in. Inhoudelijk niet sober. Het is als het ware een "stilte voor de storm" van december. Maar in november gaan we op naar dat kerstfeest. Dat doen we met veel gedenkwaardige momenten, zo de Heer wil. November start met de viering en herdenking van 240 jaar Fortkerk.

De geschiedenis van het Fort is natuurlijk niet onomstreden. Op de voorpagina leest u in het relaas van Jan Boodt de wederwaardigheden in vogelvlucht. We zijn dankbaar dat we momenteel een vriendelijke gastvrije gemeente mogen zijn voor mensen die samenkomen rondom Gods Woord. Samen met Emmakerk en Ebenezerchurch vormt de Fortkerk een gevarieerd palet aan geloofswijzen die op integere wijze tot uitdrukking worden gebracht in de erediensten. Dat is een feest waard. Het feest wordt luister bijgezet door organist Eeuwe Zijlstra. Eeuwe Zijlstra is organist van de grote kerk te Harlingen en van de Martinikerk te Groningen.

Op 8 november gaat Luuk van der Wolde voor. Ik zal dan zelf afreizen naar Bonaire om daar de vacante gemeente voor die zondag te dienen. Momenteel zijn we in overleg hoe we als VPG op Curacao de vacante VPG te Bonaire kunnen bijstaan. Een van de manieren zal zijn dat we als voorgangers van de VPG hier bij toerbeurt voorgaan op Bonaire. Bonaire heeft zelf een aantal mensen ter beschikking die kunnen voorgaan in de kerkdiensten,

maar enige bijstand van overzee van tijd tot tijd is blijkbaar wel gewenst.

Op 15 november is er een bijzondere kerkdienst. Marisa en Bryan Irausquin trouwden 5 jaar geleden in de Fortkerk. Inmiddels zijn Bryan en Marisa gezegend met twee dochters. Alexandra en Kerensa. Samen met Alexandra en Kerensa zal ook moeder Marisa gedoopt worden op 15 november. Omdat het de doop van een volwassene betreft doet Marisa voorafgaande aan de doop openbare belijdenis van haar geloof, samen met Bryan. Die belijdenis voor de doop van ene volwassene heeft hele oude papieren: In de eerste Christengemeenten werd eerst de geloofsbelijdenis uitgesproken, daarna ontving de gelovige de doop. In een eerder kerkblad legde ik uit waarom dat zo ging. Kort samengevat: De eerste Christenen liepen gevaar. Als je bij hen wilde horen moesten de medegelovigen wel van jou weten of je echt bij hen wilde horen, dat je echt koos voor God. Die keuze was gevaarlijk. Daarom moest je eerst beloven en belijden dat je bij God wilde horen. Daarna werd de gelovige gedoopt.

Nog steeds zeggen we in ons belijden dat we kiezen voor God. Dat doet iets met ons: Die keuze. Over die keuze heb ik gesprekken met Bryan en Marisa gehad. Ook met de mensen die op 29 november belijdenis gaan doen. De anderen doen die belijdenis in verband met de doop van hun kinderen, op 27 december a.s. Er is dus veel te vieren in de komende tijd.

Ook gaan wij gedenken. Op 22 november gedenken we op de

laatste zondag van het kerkelijk jaar onze overledenen in de ochtenddienst. Eerder deden wij dat op oudejaarsavond maar de VPG kerkenraden hebben er voor gekozen om de herdenkingsdienst op die laatste zondag te doen. Dat is in vele kerken ook een goede traditie en het geeft op oudejaarsavond meer ruimte aan het leggen van ook andere accenten.

Op 29 november vieren we de belijdenis van de ouders van wie de kinderen in december gedoopt gaan worden (laatste zondag van december zodat alle familieleden die van ver moeten komen rondom kerst in de gelegenheid zijn om de doop bij te wonen). 29 november is de eerste zondag van advent!



foto van de brug bij Zaltbommel

Dat de tijd snel gaat is een feit. Veel te snel. Voor ons komt er een afscheid in het nieuwe jaar. Na een paar keer heen en weer gereisd te zijn naar Nederland ben ik de laatste keer teruggekomen met een beroep naar Zalt-

bommel. Zaltbommel is een prachtig oud stadje in de Bommelerwaard, tussen de rivieren in. Vlak bij 's Hertogenbosch en Tilburg. We zijn natuurlijk blij dat we weer dicht bij onze familie gaan wonen en we zijn blij met een leuke nieuwe gemeente. We zien erg op tegen het afscheid nemen van u allemaal. We hebben het hier fijn. Dat komt door u en de samenwerking met kerkenraad en met de andere wijken en groepen. Dat komt door het land en de vele mooie en lieve dingen die hier zijn. We gaan eind januari weg. Zaltbommel wilde toch wel erg graag dat we snel kwamen. We gaan dus ietsje eerder weg dan we dachten. Samen met u wil ik de laatste maanden het feest van het hier mogen zijn zo veel mogelijk vieren. Kerstfeest, oud en nieuw. Doop, avondmaal, elkaar ont-

moeten. Zolang we hier zijn willen we hier ook helemaal zijn. Ik heb een hekel aan afscheid nemen. Doe dat dan ook niet eerder dan nodig is.

Ik wens u een fijne, gezegende maand toe.

- Ω -

GEMEENTE EMMAKERK 80 JAAR

Op 30 november is het 80 jaar geleden, dat de Protestantse Gemeente Emmastad werd geconstitueerd. Waarom vond men het nodig, dat deze gemeente werd opgericht en wat is er aan deze oprichting voorafgegaan? In dit artikel wil ik daar nader op ingaan.

Toevloed Europese Nederlanders

In 1915 wordt op Curaçao de Curaçoise Petroleum Industriemaatschappij (CPIM) opgericht, de voorloper van Shell. De raffinaderij heeft veel mensen nodig en trekt ook veel personeel uit Nederland aan. Onder hen zijn er ook kerkmensen en al gauw bestaat de behoefte aan kerkdiensten voor hen en geestelijke verzorging onder hen.

Rond 1923 komt er een grote toevloed van Europese Nederlanders. De kerkmensen onder hen moeten voor kerkdiensten naar Willemstad (de Fortkerk). Al gauw biedt de CPIM aan om kerkdiensten op haar terrein te houden. Waarschijnlijk heeft ds. Jan van de Pol van de Fortkerk de eerste kerkdiensten gehouden op het CPIM-terrein. Dat is in het Repetitielokaal bij de tennisbaan op Negropont. Jaren lang hebben hier kerkdiensten plaatsgevonden. Daarvoor had ds. Van de Pol kerkdiensten bij mensen thuis gehouden. Dat hij dit werk belangrijk vindt, blijkt uit het feit, dat hij de geestelijke verzorging van de CPIM-mensen aan de orde stelt op de kerkenraadsvergadering van 7 november 1928.

Intussen denken de betrokken mensen na over de toekomst. Men ziet wel, dat dit werk teveel is voor één predikant om er bij te doen. De groep uitkomende mensen blijft steeds groter worden. Men vat het plan op om een predikant speciaal voor dit werk te laten uitkomen en eventueel zelfs een geheel eigen gemeente te stichten. Men denkt, dat een nieuwe predikantsplaats financieel geen problemen zal opleveren, omdat de overheid die zal betalen. Het is namelijk zo, dat in 1635 de West-Indische Compagnie de eerste predikant in haar dienst nam en door haar betaald

had laten uitkomen. Deze praktijk had zij met zijn opvolgers voortgezet. De Staat had in 1792 de Compagnie overgenomen en zette deze gewoonte voort, ja, breidde haar zelfs uit tot voorgangers van andere kerken. Zo was op de Nederlandse Antillen de unieke situatie ontstaan, dat dominees, pastoors en rabbijnen in overheidsdienst zijn en dus door de regering worden benoemd en betaald.

Als men echter de gouverneur benadert voor de nieuwe predikantsplaats, blijkt deze niet bereid de traktementspost op de begroting te zetten. Naar zijn mening gaat het slechts om een gering aantal mensen.

Ds. Van de Pol zet het werk nu op persoonlijke basis voort.

De groep op de Isla krijgt eveneens contact met ds. P.G. de Vey Mestdagh. In 1929 is deze voor korte tijd naar Curaçao overgekomen voor de geestelijke verzorging van de mariniers. Deze waren naar het eiland gekomen na de overval van de Venezolaan Urbina op het Waterfort op 8 juni van dat jaar.

Constituerende vergadering

30 november 1929 wordt een belangrijke datum in het ontstaan van de Protestantse Gemeente Emmastad. Ds. Van de Pol en enkele employees van de CPIM, te weten de heren Glazener, C. van Noortwijk, C. Diesbergen, H. Kool en W.M. Pruys komen bijeen voor wat genoemd wordt de "constituerende vergadering van de Protestantse Gemeente Emmastad". Deze zes heren besluiten tot de oprichting van het Comité voor de kerkelijk-protestantse belangen op Emmastad" (kortweg genoemd de "kerkcommissie"). Dit comité besluit zich te richten tot de Commissie tot de Zaken der Protestantse Kerken in Oost- en West-Indië (meestal "Haagse" of "Indische Commissie" genoemd, gevestigd in Den Haag). Deze commissie is een classicale commissie, die stamt uit de tijd van de WIC. Ze houdt zich bezig met het zoeken en benoemen van predikanten in de overzeese gebiedsdelen van Nederland. Ds. De Vey Mestdagh zou binnenkort naar Nederland terugkeren en het verzoekschrift persoonlijk

aan de commissie overhandigen en toelichten.

Op 27 februari 1930 bezoekt ds. De Vey Mestdagh de Indische Commissie. Hij brengt het verzoek over om over te gaan tot de stichting van een eigen gemeente in Emmastad. Ook het advies van Verenigde Protestantse Gemeente om een eigen gemeente in Emmastad te stichten, brengt hij over. Op 12 maart 1930 behandelt de Indische Commissie dit verzoek. Haar advies luidt: sticht een nieuwe predikantsplaats. Men gaat er daarbij van uit, dat de CPIM een pastorie beschikbaar zal stellen en dat het Gouvernement het traktement zal betalen.

Nu de Verenigde Protestantse Gemeente en de Indische Commissie hebben geadviseerd tot de stichting van een eigen gemeente, schrijft het Comité te Emmastad aan de gouverneur, dat men graag een eigen gemeente zou stichten met een eigen kerkenraad. Als reden geeft men op, dat die kerkenraad het best bekend zou zijn met de plaatselijke toestanden en wensen, en dat uitbreiding van de kerkenraad in Willemstad met enkele leden uit Emmastad bezwaarlijk was gezien de afstand (langs het Schottegat liep toen nog een zandpad) en ook, dat er wrijvingen tussen Willemstad en Emmastad zouden kunnen ontstaan, omdat de leden uit Emmastad natuurlijk altijd slechts een minderheid zouden vormen.

Op 22 juli 1930 houdt men op Negropont onder leiding van ds. Van de Pol een vergadering, waarin besloten wordt tot de oprichting van een eigen gemeente. Het zou een gemeente worden zonder specifieke richting en ruimte biedend aan protestanten van alle richtingen.

De uitvoerbaarheid van dit besluit stuit echter op het eigenaardige bezwaar, dat de vorming van een nieuwe gemeente bij Koninklijk Besluit verboden is. Wat is namelijk het geval? Als in 1824 op bevel van koning Willem I uit de hervormde en lutherse gemeente de Verenigde Protestantse Gemeente wordt gevormd, wordt bij Koninklijk Besluit bepaald, dat er op Curaçao slechts die ene protestantse gemeente zal zijn.

Men richt zich nu tot de gouverneur om dit veranderd te krijgen. De hele procedure om tot een eigen gemeente te komen, neemt

veel tijd in beslag. Vele ambtenaren hebben zich er dagen mee bezig gehouden. Het gaat hierbij om het verlangen van een paar honderd mensen.

Verkiezing kerkenraad

In afwachting van dit alles deelt het Comité te Emmastad ook aan de kerkenraad van de VPG mee, dat men besloten heeft tot de oprichting van een eigen gemeente. Het comité verzoekt de kerkenraad van Willemstad leiding te nemen bij de verkiezing van een kerkenraad in Emmastad en om, in gezamenlijk overleg, de grenzen van de nieuwe gemeente vast te stellen.

Op 15 augustus 1930 komt de kerkenraad van Willemstad naar Negropont en wordt er een kerkenraad gekozen. Men noemt zichzelf een "voorlopige kerkenraad". De grenzen worden vastgesteld. Ds. Van de Pol wordt consulent van de nieuwe gemeente. Enige tijd later wordt de kerkenraad bevestigd in het repetitielokaal op Negropont.

De nieuwe gouverneur zet het traktement wel op de begroting. Hij verleent medewerking om het Koninklijk Besluit van 1824 gewijzigd te krijgen.

In juli 1931 wordt ds. W.J. van Lindonk beroepen als eerste predikant van de Protestantse Gemeente van Emmastad. Op 11 oktober daaraanvolgend wordt hij bevestigd door vlootpredikant J. van der Giesen.

Op 29 november a.s. wordt de constitutie van de Protestantse Gemeente Emmastad herdacht in een kerkdienst, die om 18.00 uur begint in de Emmakerk. U bent allemaal van harte welkom!

Bronnen:

J. Hartog, Het ontstaan van "wijk D" en de bouw van de Emmakerk, in: R. van Buiren en P. Saraber (samenst.), Jubeljaar in de Passaat, uitgegeven ter gelegenheid van het vijftigjarig bestaan van de Emmakerkwijkgemeente van de Verenigde Protestantse Gemeente van Curaçao, z.pl. 1982, p. 16-46

J. Hartog, Mogen de eilanden zich verheugen. Geschiedenis van het protestantisme op de Nederlandse Antillen, uitgegeven ter gelegenheid van het tweehonderdjarig bestaan van de Fortkerk door de Kerkenraad van de Verenigde Protestantse Gemeente van Curaçao 1969, p. 164-166.

Ds. Hans Végh

- Ω -

NIEUWS UIT DE EMMAKERK



EMMAKERK Wijk 3

Tel. 737 3070

Predikant

Ds. Hans Vêgh
Kaya Rankil 71, Oost Jonbloed
Tel: 737 3070 (huis/kantoor)
661 6339
E-mail: hans@vegh.tk
Website: www.vegh.tk

Kerkenraadsleden**Ouderlingen:**

Zr. H. Baank (voorz.) 767 6920
Zr. M. Stomp 737 9886
Zr. F. Da Costa Gomez 461 8332 (w)
(jeugd) 526 1566 (c)
Br. O. Griffith (kv) 737 7745

Website:

Emmakerk.freesevers.com

Gironummer

"Wijkwerk Emmakerk" 580-101

Diakenen:

Zr. C. Tevreden 868 4247
Br. Hanco de Lijster 510-4753

Kosteres:

Zr. M. Morgenstond 737 8985

WIJKNIEUWS EMMAKERK Ds. Hans Vêgh

Canacom

Van 30 oktober tot en met 9 november a.s. ben ik afwezig in verband met een Canacom-conferentie op Trinidad. De Canacom is de Caraïbische en Noord-Amerikaanse Zendingsraad. Zij houdt zich bezig met vraagstukken van regionaal belang en brengt daartoe de kerken in dit gebied regelmatig samen om met elkaar te beraadslagen en elkaar te bemoedigen. Ik hoop na terugkomst verslag te doen van deze conferentie in deze krant.

Fundraisingsconcert

Op 22 november a.s. wordt er in onze Emmakerk een fundraisingsconcert gehouden. De opbrengst hiervan gaat naar de reparatie van het dak van de Emmakerk, een zaak, die hoognodig aangepakt moet worden. Het concert wordt uitgevoerd door leerlingen van zr. Jeanette Kroes. Het belooft weer een mooi concert te worden. Kaarten kunt u verkrijgen bij zr. Jet Baank en zr. Farida da Costa Gomez à raison van Ang. 15,00 (volwassenen) resp. Ang. 5,00 (kinderen). U bent allen van harte welkom! Het concert begint om 15.00 uur.

Onze zieken

In het Sehos moesten onze gemeenteleden zr. E. Vervuurt en zr. E. Duin-Kerster verblijven. Op 24 oktober is zr. Duin overleden. In het volgende nummer treft u een in memoriam aan.

Gespreksgroepen

De gespreksgroepen vinden hun voortgang. Eens in de 14 dagen komt er een bijbelstudiegroep bijeen. We bespreken nu de brief van Paulus aan de Filippenzen. We zijn bijna gekomen aan het

eind van deze brief. Daarna zullen we op verzoek een keer met elkaar praten over Melchisedek. Wie was hij en waar kwam hij vandaan?

De andere gespreksgroep is de gespreksgroep "onder de boom". Ook deze komt eens in de 14 dagen bij elkaar. We bespreken nu nog de tien geboden. We zijn hier bijna mee klaar. Daarna worden er weer vrije onderwerpen aangedragen door de deelnemers.

Deze gespreksgroepen zijn elke donderdagavond, van 19.30 uur tot 21.00 uur in de consistorie van de Emmakerk. U bent van harte welkom. In het kader hiernaast vindt u meer bijzonderheden.

Gebed

De gebedsgroep komt elke dinsdagavond van 19.00 tot 19.30 uur bijeen in de consistorie. We bidden voor de nood van de wereld en voor onze gemeente. Ook wijs ik u nog op het gebedenboek achter in de kerk. Indien u een gebed wenst, kunt u het daarin opschrijven. Zo mogen we met en voor elkaar bidden.

Catechisaties

De catechisatie voor 12-18-jarigen vindt elke donderdagmiddag van 16.30 tot 17.30 uur plaats bij mij thuis. Er is ook belijdeniscatechisatie, op wisselende tijden. Informatie en opgave bij mij.

Zangdienst

Op 27 november a.s. vindt er weer een zangdienst plaats in onze Emmakerk. We beginnen om 19.30 uur. Zr. Jeanette Kroes zit weer achter de piano. We zingen bekende liederen. Ook u bent van harte welkom!

Laatste zondag van het kerke-**lijk jaar**

Op 22 november a.s. is de laatste zondag van het kerkelijk jaar. We zullen dan hen gedenken, die van ons heengegaan zijn. De familie wordt in de gelegenheid gesteld om voor een familielid, dat het afgelopen jaar overleden is, een kaars te ontsteken. Deze zondag wordt wel genoemd de "zondag van de voleinding". Christus is Koning en komt in het laatst van de dagen terug. Zijn Koninkrijk van vrede en gerechtigheid zal dan definitief aanbreken. Dan zal de dood niet meer zijn. Daarnaast mogen we met een reikhalzend verlangen uitzien.

Advent

Op 29 november is het de eerste zondag van advent. We bereiden ons in de adventstijd voor op het kerstfeest. Traditioneel is deze tijd een periode van inkeer en boete. We keren in tot onszelf en tot God om ons voor te bereiden op het grote feest van Christus' geboorte. God Zelf zag naar deze wereld om en Hij werd mens. De kleur van deze periode is paars. De kinderen van de kindernevendienst starten hun adventsproject. Het heeft als titel: "Het licht schijnt overal". Je wordt uitgenodigd om hieraan mee te doen. De morgendienst begint om 9.30 uur.

Feest in de Emmakerk

Op 29 november is het feest in de Emmakerk. Dan hopen we te vieren, dat onze gemeente 80 jaar geleden geconstitueerd is. We hopen dit te vieren met een feestelijke dienst. We doen het 's avonds, zodat ook de leden en kerkenraden van de andere wijkgemeenten in de gelegenheid zijn deze dienst bij te wonen. Ook gasten zullen worden uitgenodigd. De dienst begint om 18.00 uur. Muzikale medewerking wordt verleend door een koor. Na

ACTIVITEITEN Seizoen 2009/2010

In de consistorie.**Gebedsgroep:**

Wekelijks op dinsdag van 19:00-19:30 uur.

Catechisatie 12 t/m 18 jaar :

Wekelijks op woensdag van 19:00-20:00 uur in de Consistorie

Belijdeniscatechisatie:

Wekelijks op woensdag van 20:00-21:00 u in de Consistorie

Tijdens de schoolvakanties zijn er geen catechisaties.

Onder de boom:

Vrije onderwerpen.

's Donderdags op 5 en 19 november van 19:30-21:00 uur.

Bijbelstudie:

De brief van Paulus aan de Filippenzen.

's Donderdags op 12 en 26 november van 19:30-21:00 uur.

Zangavonden:

Zaterdag 31 oktober om 19:00 uur als VPG-zangdienst.

Op 27 november om 19:30 uur.

de dienst is er gelegenheid tot ontmoeting in de Flamboyant onder het genot van een drankje en een hapje. In de kerk zelf kunnen foto's uit de voorbije 80 jaar bezichtigd worden, evenals enkele voorwerpen, die betrekking hebben op deze periode. U bent van harte welkom om dit feest samen met ons te vieren!

Bonaire

Zoals u wellicht weet, is de Protestantse Gemeente van Bonaire vacant geworden door het vertrek van ds. Stutterheim. De kerkenraad van Bonaire heeft onze gemeente gevraagd om bijstand in

de vorm van en consulent. De Centrale kerkenraad heeft mij gevraagd consulent te worden. Dat betekent, dat ik eens per maand een weekend naar Bonaire ga voor prediking en pastoraat. De eerste keer, dat ik ga is 15 november. Ook anderen zullen vanuit Curaçao voorgaan in Bonaire.

van harte feliciteren met haar beroep naar Zaltbommel, Nederland. Voor ons is het jammer, dat deze gewaardeerde collega het eiland gaat verlaten, maar voor haar en haar gezin betekent dit beroep een nieuwe uitdaging. We wensen haar en haar gezin heel veel sterkte bij de voorbereiding op verhuizing en afscheid.

Verhuisd

Op 7 oktober j.l. zijn wij ver-

huisd naar Kaya Rankil 71, Jongbloed. De telefoonnummers zijn hetzelfde gebleven.

Beroep

Hierbij wil ik collega Afke Boezewinkel van harte feliciteren met haar beroep naar Zaltbommel, Nederland. Voor ons is het jammer, dat deze gewaardeerde collega het eiland gaat verlaten, maar voor haar en haar gezin betekent dit beroep een nieuwe uitdaging. We wensen haar en haar gezin heel veel sterkte bij de voorbereiding op verhuizing en afscheid.

Ds. Hans Végh

- Ω -

WIJKNIEUWS JET

WIJKNIEUWS.

Als u dit krantje leest, is het alweer november, nog één maand te gaan en 2009 is alweer voorbij. Herinnering! Maar voor het zover is, moet er een heleboel gebeuren. In alle kerken gebeurt er veel aan het eind van het jaar, maar bij de VPG is er veel te vieren. Een oud schoolhoofd van mij, zei altijd: "Viert uw hoogtijdagen" Laten we het dan ook van harte en samen doen, alleen feestvieren, daar is

niet zoveel aan. U heeft het rooster, dus komt allen naar de feestelijke diensten, ik nodig u van harte uit en begroet u ook van harte bij Emma. Wat is er mooier dan Onze Heer en Vader, die zo goed en zo trouw is, te loven en te prijzen. Onze organiste, zr. Jeanette Kroes, beklimt zoals ieder jaar de "december-berg vol muziek". Lieve zr. Jeanette, veel heil en zegen en geluk tijdens de klim, we wensen je hele goede en fijne diensten toe. Dat de Heer je de kracht en de gezondheid mag geven om er in alle diensten, zo-



DANKBETUIGING

Namens mijn familie wil ik hierbij iedereen hartelijk danken, die op één of andere wijze in de afgelopen jaren hun medeleven hebben betoond tijdens ziekte, overlijden en begrafenis van onze lieve en dappere "Mama!" **Eleonora Wilhelmina (Nora of Noortje) Da Costa Gomez – van Hees.** Uw overweldigende medeleven, liefde en gebeden waren en blijven voor ons een grote steun. God zegene U allen.

Farida Da Costa Gomez



als jij dat wilt, te kunnen zijn. In de maand januari van het nieuwe jaar daal je weer rustig af, dat wensen we je toe.

CONCERT/FUNDRAISING.

Op zondag 22 nov. a.s. geeft zr. Jeanette Kroes met haar leerlingen een concert in de Emmakerk van 17u – 19u. De prijs is voor volwassenen is Ang. 15,- en voor kinderen t/m 16 jr Ang. 5,-.

De opbrengst van het concert is voor de reparatie van het dak.

VERHUIZING.

Onze dominee Hans Végh is met zr. Els, zijn vrouw en zoon Christiaan naar de Kaya Rankil nr 71 verhuisd. Wij, van de gemeente wensen U veel gezegende, goede, gezonde en mooie jaren in uw nieuwe huis toe.

ZIEKEN/BEJAARDEN/ROUWENDEN.

Gaat het een beetje makkelijker? Wij denken aan u in onze gebeden. Fijn dat we zr. Vervuurt weer konden begroeten in de dienst.

JONGELUI.

Hoe gaat het met de motivatie en de zin om door te gaan? Het kerstrapport is al heel dichtbij, de tijd wacht niet op jou, hoor! Nog ongeveer 6 weken, zet 'm op! Onthoudt: Een mooi rapport geeft een fijne vakantie.

JEUGD SCHOOL GEZINS-DIENST.

Zondag 18 okt. was de Dividivischool te gast bij Emma. De kerk zat ouderwets tjokvol, tot boven op het balkon. Er waren veel kinderen, was het elke zondag maar zo. Er waren ouders,

oma's meegekomen. De commissie van de school had het werk gedaan; de liedjes uitgezocht, de liturgieën gemaakt, er stond een gevarieerd programma op. Ds. Hans Végh heeft een paar keer mee vergaderd, hij mocht de preek voor zijn rekening nemen. Op zondag hing er voor in de kerk een banner, GOD IS GOED, dat was het thema van de dienst. Aan de lamp hing een mobiel met teksten van de kinderen over GOD IS GOED.

Er werd veel en vrolijk gezongen uit volle borst, gedanst op een gossplied, een gossplied gezongen met br. August Winter aan de piano, de schriftlezingen werden door de leerlingen gelezen, ook de collecte werd door de kids opgehaald. In één woord: Een echte Kinderdienst.

Dividiviërs, jullie hebben heel goed je best gedaan. Wat zaten jullie rustig op de bank en wat luisterden jullie goed en wat hebben jullie mooi gezongen. Masha pabien! Applaus voor jullie!! Na de dienst was er een traktatie: een lekkere minikrentebol en een cup juice. Vele ouders hadden gelukkig geen vaart om naar huis te gaan. Ze stonden gezellig in de rij na te kletsen over de dienst. Zr. Jeanette Kroes, ook masha danki voor je begeleiding. GOD IS GOED.

Ik heb vaak met de kinderen het versje meegezongen: "Ja, God is goed; ja God is goed, God is goed voor mij." Dat kon ik oprecht zingen, Hem dankend voor mijn gezin, mijn vrienden, mijn stoffelijke zegeningen en bovenal mijn geestelijke zegeningen. Maar soms heb ik een gevoel van schuld als ik dit zing. Zou ik deze woorden ook kunnen zingen als

ik alleen was? Of niet geliefd, of weinig te eten had?

Hij geeft die genade aan duizenden die niets hebben dan Hem. Mensen die vervolgd worden, ondervoed zijn, ernstig ziek zijn, kunnen zich toch in de Heer verblijden en zeggen dat Hij goed is. Iemand die in India gewerkt had, vertelde mij dat de gelovigen daar een blijdschap uitstralen waar je beschaamd van wordt. Zou het komen doordat ze zo arm zijn dat zij meer geconcentreerd zijn op Christus? Wij hebben de Here Jezus, plus vele aardse bezittingen en pleziertjes. Zij hebben de Here Jezus plus *niets*. Hij is alles wat ze nodig hebben en daardoor zingen zij met meer vuur dan ik: "God is goed!" Ja, God is goed, hoe de omstandigheden ook zijn.

VOORZINGKOOR.

Wie heeft er zin en tijd om 1x per maand een groepje, koortje, tijdens de dienst te begeleiden bij onbekende liederen? Zo kunnen we het repertoire uitbreiden. Natuurlijk moet er eerst geoefend worden door de week.

29 nov: ADVENT.

Advent: Hij komt! O mens, bereid u voor, voor de komst des Heren.

Laten wij dat samen doen in de diensten, met zingen en luisteren naar Zijn Woord, Gezegende Adventsdagen toegewenst namens de Kerkenraad,

Jet Baank

- Ω -

REPORT ON THE "YAM WORK CAMP 2009"

Report on the "YAM Work Camp 2009"

Presented to you by Yollenney Warren and Maiquiria James who represented the United Protestant Church of Curaçao - VPG in Jamaica.

We went to Jamaica for YAM Work Camp (Youth Adults in Mission) 2009. We arrived on the 1st August at the Norman Manly Airport, about 2:45 p.m. We were greeted by the Yammers (Trinidadians, Guyanese, Canadians and Jamaicans). We then boarded the bus to the Knox College and arrived there at approximately 4:30 p.m., where we were also greeted by the other Yammers that had arrived the day before.

On Sunday we were invited to worship with the Spalding United Church of Jamaica & the Cayman Islands. Later that day we had an orientation hosted by Rev. Nicole Ashwood followed by a getting-to-know you session. We closed off the night with a worship session. Over the next two days we had lectures on the Psychology of Troubled Teens followed by Ministry to Persons with Special Needs and their caregivers and coaching on time management and event planning.

Curaçao had its presentation

about the island, churches, and activities.

During five days we did community work at the Mount Olivet Boys Home. This home is where young neglected boys are being catered to and provided with food, clothing, shelter and love. The works which we did were: landscaping, painting, drawing, sanding the floor and deep cleaning one of the houses. With the boys we did bible study and worship, treasure hunting, watched films and played football (soccer).

Besides the focus of the work camp we did other activities which educated us on the culture and life style of the Jamaican people which include - Independence celebration at Acompong where the Maroons live as one family (Kindah). They have their own Church and their own life style.

We visited Dunns River (Ocho Rios). We had a lot of fun there swimming a lot and climbing the river till the highest point. We also visited the Headquarters of the United Church where we spoke to Mr. Thomas who told us about the headquarters and we shared about ourselves and our country.

We had a **bonfire (bonfyah)** which was great excitement that

night: we sang, talked, made jokes, and looked to the stars. It was a beautiful night. The bonfyah was also a bonding moment for the Yammers. We did not get



to do the weekend visit to the families which had to be cancelled due to certain circumstances beyond our control.

celled due to certain circumstances beyond our control.

During all these days we had our bible studies and worship and praise sessions. It was very nice to see people of different islands worshipping and praising together, and learnt songs of other languages, and countries. We enjoyed ourselves a lot, and visited a few beaches on the island to relax after the hard days of work.

God is every where we have to live as **one family** and "**Ketch up di fyah and spread the mission**"!!!!

HISTORIA DI OTROBANDA

PARTI 3

Awor mi ta bai konta boso loke a pasa.

E hendenan riku ora nan ke sali, nan tabata usa bela grandi i flambeu, pa iluminá kaminda, kargá pa nan katibu. Gobernador Dr. Abraham Matthieu de Rouville a yega Kòrsou na aña 1866. Durante di e tempu ku e tabata gobernador di Kòrsou el a laga pone lanternu den tur kaya di Kòrsou.

E pueblo ku ta selebrá tur loke pasa na nan manera, a kanta pa gradisí ku e gobernador Señor de Rouville a bini Kòrsou, bin pone lanternu den kaya skur, i despues ta sigui nos konosido Biba, Biba. Dilanti di e porta prinsipal di nos kas, tambe tabatin un palu ku un base rondó di semènt, kaminda tabatin un lanternu kologá. Naturalmente e la trese un kambio grandi i masha bunita, awor e muchanan por hunga pafó riba kaya te kasi 7 or di anochi. E base di semènt aki por sirbi pa hònk ora e muchanan ta hunga kore kue. Tambe nan por us'é pa nan sosegá nan kurpa.

Desde kreashon te awor, tabatin muchanan baldadi. Naturalmente nan tabata tira piedra riba e lanternunan, ku resultado ora e hòmber ku ta pasa bin sende e lanternunan pa su mañan, anochi a haña diferente di su lanternunan ku glas kibrá. Naturalmente e kaya aki mester keda den skuridat e anochi ei. Mentalidat di muchanan, nos lo bisa ta kos di baldadi, pero si bo pensa bon riba e asuntu aki, lo bo por yega na e konklusyon ku mas bien ta un kos di smerlap grandi ku e ta kos di baldadi. E lanternunan tabata di gas.

E hendenan ku tabata biba den e kaya aki, maske poko di nan tabata masha pober i nan mester a pasa nan bida den afdak i kròtnan ku nan famia di mas ku shete yu, tabata masha desente i satisfecho ku nan destino i no tabatin bringamentu i papiamentu di palabra malu manera awor. M'a usa e palabra kròt, pero e tempu ei nan tabata yama e kas inkómmodo aki un afdak. E kasnan aki tabatin solamente un porta. Kaminda awor aki den e kura yamá Bati Pareu mas pabou den Langestraat di famia John Gorsira, nan a traha diferente kas grandi. Den un di nan Shon Dodo Palm, un di nos músikonan hopi konosí, tabata biba ku su famia, i solamente shete afdak i den e otro kasnan tabata biba e

famianan Gorsira, Boom i Schotborgh, skeins dilanti di nos kas tin e kas di famia Emilio de Jong kaminda e ta biba ku su kasa Shon Mie i su dos yunan muhé Audrey i Jessie. Mas pariba den Langestraat bo ta haña e famia Hering. Muchanan, na un otro okashon lo mi konta boso hopi kos di Kòrsou i mi ta skibi nan den un skreft pa boso lesa nan ku hopi atenshon. M'a skibi e kuenta aki na hulandes ku ta e idioma ku boso ta siña na skol pa boso kustumbrá di lesa e idioma aki. Te despues. Un siman despues mi papa a konta nos, kustumbranan i sistema di biba na KÒRSOU DESDE 1857.

Ta wordu kontinua

- Ω -

IN MEMORIAM

ROBBY ARNOLD GRIFFITH

Op 22 september j.l. overleed plotseling Robby Arnold Griffith. Hij was 60 jaar. Zijn plotselinge overlijden was en is een hele slag voor de familie. Ze konden geen afscheid meer van hem nemen. Robbie Griffith studeerde in Nederland en werd biologieleeraar op het Peter Stuyvesant College. Als zodanig was hij bekend bij leerlingen en docenten. Van veel leerlingen was hij een vertrouwenspersoon. Hij stond hen met raad en daad bij. Hij is 35 jaar werkzaam geweest op het PSC. Hij zou net gaan genieten van zijn pensioen, waar hij zo naar uitgekeken had. Het mocht er echter niet meer van komen. Robbie Griffith was geen kerk-ganger, maar geloofde wel vast. Hij was een spiritueel mens. Aan materie hechtte hij geen waarde. Elke avond las hij zijn bijbel en bad hij tot zijn God. Hij leerde ook anderen te bidden en te danken, te loven en te prijzen. Hij was ervan overtuigd, dat het aardse leven slechts tijdelijk is. We zijn op weg naar het eeuwige leven. Hij stond positief in het leven en had liefde voor de men-

sen. Vooral kinderen en minderbedeelden hadden zijn aandacht, maar ook zijn familie vergat hij niet. Hij was een fantastische man en vader, zo heb ik begrepen. Hij was bescheiden en sprak nooit over zichzelf. Zijn zorg ging uit naar de ander. Hij was een natuurmens. Hij keek graag naar de sterren en viste graag. De waterkant was zijn favoriete plek. Op 28 september j.l. hebben we hem begraven vanuit de Emma-kerk. We stonden in deze dienst stil bij Joh. 14:1-6. Jezus belooft zijn discipelen hier heen te gaan en in het hemelse huis kamers voor hen klaar te maken. Dat is ook de belofte aan zijn kinderen. Hij spreekt hier over Zichzelf als de weg, de waarheid en het leven. Door Hem mogen we tot de Vader gaan.

Na de dienst hebben we hem te ruste gelegd op de begraafplaats aan de Roodeweg.

God trooste Joyce en haar kinderen Rachidah, Ramiro en Merel, Lindy en Andy en Jennifer en de verdere familie.

Ds. Hans Végh

- Ω -

MAAK KENNIS MET...

...Leander Warren



In de serie "Maak kennis met de redactieleden" maakt u kennis met Leander Warren.

full name:

Leander St.Elmo Warren

born and raised:

Good-in-tent Village, West Bank, Demerara; Guyana, South America

lives with:

my wife Audrey and daughter Yollennie (family)

why believe:

because I am convinced that there is a superior intelligence, God, responsible for creation and not happenstance as the theory of evolution suggests

work:

Minister of Religion (21 years), before this teacher (13 years)

hobbies:

reading, listening to music and sports

best quality:

being meticulous

worst quality:

tendency to be impatient

favorite bible book/passage:

don't really have but love Psalms, Proverbs and Jn.3:16-17 (For God so loved the world, that he gave his one and only Son, that whoever believes in him should not perish, but have eternal life.

For God didn't send his Son into the world to judge the world, but that the world should be saved through him.) and 1Jn.4:7-8 (Beloved, let us love one another, for love is of God; and everyone who loves is born of God, and knows God. He who doesn't love doesn't know God, for God is love.)

favorite food:

cook-up-rice

favorite music:

oldies and gospels

favorite book:

does not have one for there are quite a few such

afraid of:

divine pronouncement of not befriending the poor and needy

needs to stay on Curacao:

the friendliness, kindness and warmth of the people

needs to change:

the sense of dependency and lack of belief in own ability and capacity

ultimate wish:

the world wakes up one day to the truth that there is one human race reflected in God's rich diversity for which we should celebrate and give thanks

PLANTATION
FURNITURE & ANTIQUES

Bonaire
Kaya Industria 15
+5997173003

Curacao
Kaya Mensing z/n
Zeelandia
+59994610501

YOUR ADDRESS FOR SOLID TEAK FURNITURE

ZO GEZEGD

Bergen verzetten

Al in de bijbel, in het Nieuwe Testament, wordt deze uitdrukking figuurlijk gebruikt om uit te drukken waartoe het ware geloof de mens in staat stelt. In het Oude Testament is het God die bergen verzet; Job noemt dit bewijs van Gods grote macht in zijn replek op de rede van een van zijn vrienden Bildad (Job 9:5).

Betekenis: het schijnbaar onmogelijke doen, vaak onder inspiratie van een geloof of ideaal; (in een verzwakte betekenis) een flinke inspanning leveren.



GELOOF IN KUNST

Naam maker: **Rafaël** 1483 – 1520

Naam schilderij: Paulus in Athene

Materiaal: tempera op papier op linnen (390 × 440 cm) — 1515

Bevindt zich in: Victoria and Albert Museum, Londen

Op zijn tweede zendreis bezocht Paulus Athene, waar hij onder meer een synagoge bezocht en probeerde volgelingen te werven. Hier spreekt hij een menigte toe, wellicht op de in Handelingen 17 genoemde Areopagus - een plein dat destijds belangrijke bestuurlijke en religieuze functies had.

Rafaël maakte dit karton voor een van de wandkleden in de Sixtijnse kapel.



BIJBEL QUIZ

door Trijnie Meijer

Welke uitdrukkingen komen uit de bijbel?

Vraag 1: "De Benjamin van de familie". Dat komt van Benjamin, de laatste zoon van Jacob. Toch?

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel

Vraag 2: "De geest geven" is typisch een bijbelse manier van sterven. Of niet?

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel

Vraag 3: "Een lust voor het oog". Het was hoe Eva naar de verboden vrucht in het paradijs keek. De zonde viel, maar de zin bleef bestaan.

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel

Vraag 4: "Er gaat mij een licht op". Dat vindt zijn oorsprong in het licht dat God doet opgaan over de mensen.

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel

Vraag 5: "Gewogen en te licht bevonden". Dat gaat niet over de heksenwaag in Oudewater, maar komt rechtstreeks uit de bijbel. Of niet?

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel

Vraag 6: "Hun schepen achter zich verbranden". Dat slaat op de eerste leerlingen van Jezus, die hem direct volgden toen Hij hen riep.

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel

Vraag 7: "Iemand het mes op de keel zetten" komt uit de bijbel, maar heeft een heel andere betekenis gekregen. Toch?

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel

Vraag 8: "Na regen komt zonneschijn". Deze woorden van God aan Noach vormen het begin van de belofte dat er nooit meer zo'n zondvloed zou zijn.

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel

Vraag 9: "Zijn pappenheimers kennen" is een verbastering van "Papen Queimus", uit een brief van Petrus aan de gelovigen in Rome.

- a. ja, dat is een bijbelse uitdrukking
- b. nee, dat komt niet uit de bijbel



Oplossing:
 1 a - Lees maar na in: Genesis 35,16
 2 a - Lees maar na in: Johannes 19,30 Genesis 25,8
 3 a - Lees maar na in: Genesis 3,6
 4 a - Lees maar na in: Psalm 112,4 Jesaja 9,1 Matteus 4,16
 5 a - Lees maar na in: Daniël 5
 6 b - Lees maar na in: Matteus 4,18-22
 7 a - In spreken betekent het dat je niet teveel moet eten als je bij een machtig mens aan tafel zit. Je inhouden dus. Lees maar na in: Spreuken 23,2
 8 b - Lees maar na in: Genesis 9,16
 9 b

RELI-LINKS

door Trijnie Meijer

Hieronder vindt u elke maand vijf interessante links naar websites met religieuze inhoud.

www.gebedsbroeders.nl

Drie jongemannen, genaamd Mark Winkelaar, Rob Giesbers en Mark Boerman beschrijven om de dag op inspirerende wijze hun overdenkingen op deze website. Gebedsbroeders.nl is een website waar jongeren iedere dag een inspirerende post (bericht) krijgen aangeboden. Jongeren worden stilgezet bij een onderwerp en krijgen de gelegenheid om te reageren op een post en/of bezoeker. De jongemannen hopen dat jongeren door het bezoeken van de website bewust worden van hun levensstijl en daarbij aangemoedigd worden om te gaan staan in Gods beloften. Daarnaast willen ze de lezers bemoedigen in hun relatie met God.



www.bibleleague.nl

Bible League ziet het als haar roeping om de wereld te voorzien van Gods Woord, zodat mensen door het werk van de Heilige Geest tot Christus en Zijn kerk worden gebracht. Dit doel wil Bible League bereiken door: Wereldwijd mensen in contact te brengen met Christus en Zijn Kerk door Bijbelverspreiding, Bijbelstudie en discipelschapstraining. Christenen te stimuleren in hun geloofsgroei door middel van Bijbelstudie. Evangelisten op te leiden tot gemeentestichters. Vervolgde christenen te steunen en te bemoedigen. En als laatste om Christenen in Nederland op te roepen tot gebed en financiële steun.



www.atelierforhope.nl

Op deze site treft u de kunst aan van Fenna Moehn-Hummel. Onder de rubriek bijbel/algemeen treft u de religieuze kunst aan.



www.openhands.nl/

Een mooi gemaakte site van Alfons die op latere leeftijd tot geloof kwam. Hij ontdekte de God van hoop en liefde. Hij heeft de site gemaakt om anderen iets van God te laten zien. En om anderen te helpen ontdekken wat Hij voor hen kan betekenen. De gratis E-zine van OpenHands heet Refresh. Via de site kan worden ingeschreven om de E-zine te ontvangen met tips en adviezen die helpen om God meer te ervaren.



www.uitdagingonline.nl

Dit is de website van de evangelische krant Uitdaging. Uitdaging wil niet alleen nieuws brengen, maar ook duiden. Uitdaging wil schrijven over het werk dat God doet in deze tijd. Dat doen ze vanuit een innerlijke betrokkenheid. Ze willen via de krant en via de site informeren en inspireren: via nieuwsberichten, achtergrondverhalen, gastschrijvers en interviews.

Uitdaging
Betrouwbaar Actueel Volledig

AMNESTY

EU: STOP MARTELING!

NEPAL: GERECHTIGHEID VOOR DE DOOD VAN MAINA

Op 17

februari

2004 werd

de 15-

j a r i g e

M a i n a

S u n u w a r

d o o r l e -

d e n v a n

het Nepalese leger ontvoerd. In een legerkamp werd zij gemarteld, werd haar hoofd herhaaldelijk onder water geduwd en kreeg ze elektrische schokken toegediend. Ze werd geboeid en geblinddoekt achtergelaten tot ze stierf.



Singh Durbar
P.O. Box: 23312
Kathmandu, Nepal

Stuur een kopie naar de Nepalese ambassade in Brussel:

Ambassade van de Federale Democratische Republiek Nepal
Avenue Brugmann 210
B-11 80
Brussel, België
Fax: + 322/3441361
Email: rneb@skynet.be, embn@skynet.be

Voorbeeldbrief Engels:

Your Excellency,

I am writing you about the very sad story of Maina Sunuwar. More than five years have passed since the 15-year old girl was tortured and killed in army custody in February 2004. In March 2007 her body was located and exhumed in the army barracks near the place she had lived.

An internal investigation by the army and the subsequent court martial limited to minor offences has failed to bring those responsible for this terrible crime to international accepted standards of justice.

I am convinced that your government is dedicated to strongly improve Nepal's human rights record after years of internal conflict in which many parties were guilty to grave human rights violations.

May I therefore urge your government to:

Provide accountability in the case of Maina Sunuwar as well as in thousands of other cases of extrajudicial executions, torture and enforced disappearances.

Establish an impartial and independent investigation into this horrific crime in order to determine independently the truth about what happened to Maina Sunuwar;

Ensure that those responsible are brought to justice before civilian courts.

I thank you for your attention and trust you in the steps your good offices will take.

Yours sincerely,

Signed: _____

Name: _____

Place/Country: _____

VOORBEELDBRIEF

Prime Minister of Nepal
Office of the Prime Minister and Council of Ministers

Kid' zzzzzzzz corner



De vader van een volk

Abraham woonde in de stad Ur. Op een dag sprak God tot Abraham: "Ik wil dat jij je land verlaat en naar het land gaat dat Ik je zal geven. Ik zal je wijzen waar je naar toe moet gaan en zorgen dat je een nieuw huis krijgt. Ik zal je zegenen en uit jouw familie zal een groot volk voortkomen."

"We moeten onze spullen inpakken," vertelde Abraham aan Sara zijn vrouw. "We moeten vertrekken naar het land dat God ons zal wijzen."

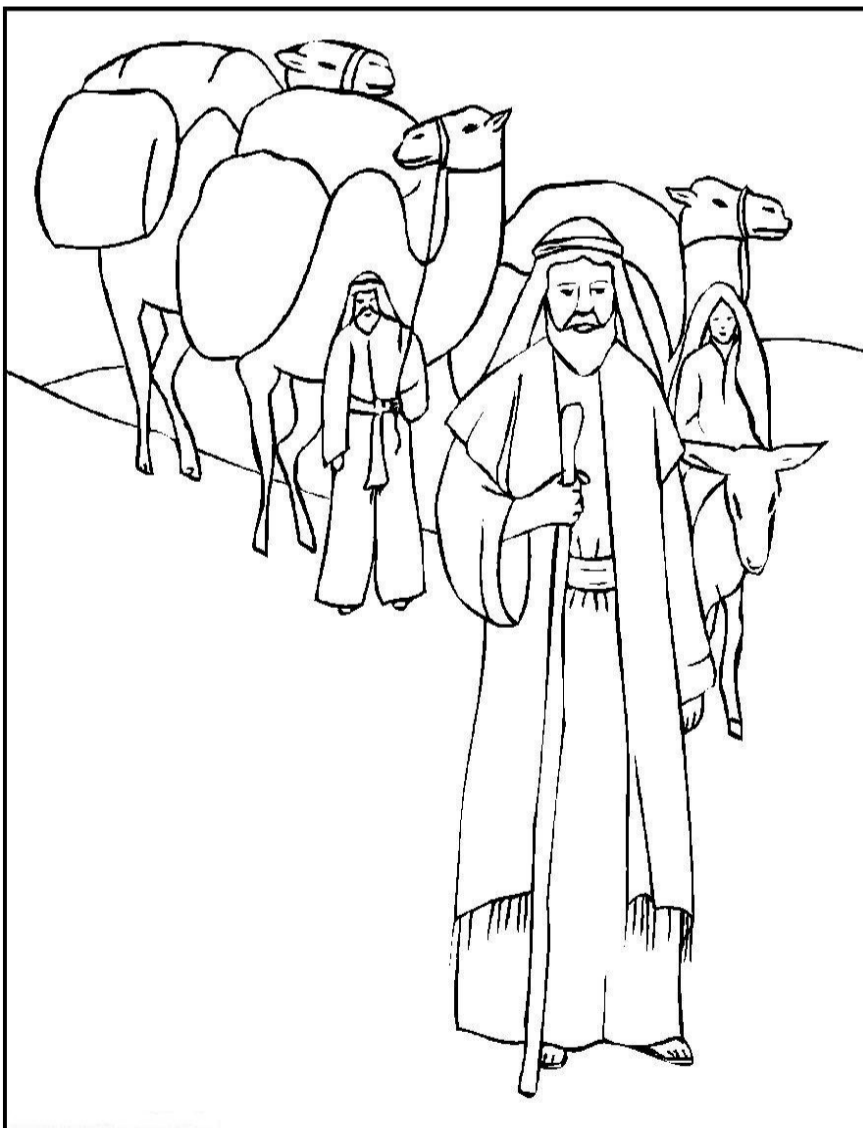
Zo begonnen Abraham en Sara aan hun reis, met hun knechten en hun kamelen, hun schapen en hun geiten.

Overdag liepen ze en 's nachts zetten ze hun tenten op om te rusten. Ze wisten niet waar ze naartoe gingen, maar Abraham wist dat God had beloofd altijd bij hen te zijn, waar ze ook heen gingen.

Aan het eind van de lange, lange reis bereikten ze het land Kanaän.

"Dit is het land dat Ik jou en je kinderen zal geven," zei God. "Het is een mooi land waar je dieren kunnen grazen en waar je alles zult bezitten wat je nodig hebt."

Abraham dankte God en rustte uit van de reis. Hij zette zijn tent op om het land dat hem door God was beloofd tot zijn thuis te maken.



MOPPEN:



Waarom is een Belg heel voorzichtig met beton? Het kan namelijk gewapend zijn!



Wat doet een dom blondje als ze zich verveeld?! M&M's in alfabetische volgorde leggen...

Zitten 2 domme blondjes in de kroeg, zegt de een tegen de ander: "Goh, ik had gisteren een zwangerschapstest." Waarop het andere blondje zegt: "En waren het moeilijke vragen?"



"Wat is de afkorting van cent?" "Chinezen eten nasi!" "Maar die T dan?" "Oh, die drinken ze 's middags."

Een oude vrouw maakt haar eerste zeereis. De kapitein vraagt haar of alles naar wens is. "Fantastisch!", zegt ze. "En reuze handig, die wasmachines in de muur. Wat daar niet allemaal in gaat....."



Komt een Belg in Amerika, stapte een Amerikaan op z'n tenen, die zegt: "O, I'm sorry." Zegt die Belg: "O, I'm Chefke".



Komt een man een café binnen. Hij maakt een salto voorwaarts, een salto achterwaarts, een flikflak, gaat op de barkruk zitten en bestelt een pilsje. "Dat is knap wat u daar deed," zegt de barman, "hoe kunt u dat zo goed?" "Het circus is in de stad, en daar werk ik bij", zegt de man, "ik ben acrobaat." Een kwartier later komt er weer een man het café binnen. Hij maakt een driedubbele salto en een dubbele flikflak, gaat op de barkruk zitten en bestelt een pilsje. "Ik geloof mijn ogen niet", zegt de barman. De eerste man zegt: "Het is gewoon een collega van me: we hebben samen een acrobatenummer." Nog een kwartier later komt er weer een man het café binnen. Hij maakt een salto, een flikflak, voorwaarts, achterwaarts en belandt met een boog op de barkruk. Zegt de barman: "Ja, ik snap het al: u komt ook uit het circus." "Nee," zegt de man, "je mag wel eens een ander deurmatje kopen."



Hoe noem je een chinees die moet niezen? Antwoord: een hatjinees.